

# 水務署義工隊 盲人觀星傷健營2015

鍾錦山  
電機工程師/工程計劃(5)

2015年10月17日的早上是一個特別日子。水務署義工隊召集人姚敏嫻及客戶服務的工程師霍嘉麗率領約30位義工隊隊員在旺角集合，一起浩浩蕩蕩地前往西貢萬宜水庫西壩附近的創興水上活動中心，參加2日1夜的「盲人觀星傷健營」。

由社會福利署主辦的第6屆「盲人觀星傷健營」有超過70家工商機構、非牟利團體、學校及多個政府部門參與。水務署一向支持此活動，自2013年起更成為其中一個協辦單位，一起推廣社會共融，並為2,200多名營友提供所需用的潔淨水。一如以往，今屆觀星營吸引了各類參加者：包括殘障人士、新來港人士、少數族裔、學生及來自商界及政府部門等。另外，大會更邀請到90多位來自茂名、廣州及深圳的視障人士來港參與活動，進一步體現共融無疆界的精神。

可能社會對盲人觀星仍存有疑慮。當然，視障人士很難像正常人一般可以用肉眼觀看整個星空；但從另一個角度看，盲人是可以觀星的，因為藉著主辦單位提供的凸點星圖、凹凸月面圖等道具，加上義工們的現場講解，視障人士一樣可以用手去摸、用耳去聽和用心去感受漫天星宿的瑰麗景象，同時達致各界推廣社會傷健共融的理念。



水務署為營友提供所需用的潔淨水

義工隊今年設計了一系列遊戲，悉心考慮安全細節，務求能全面照顧傷殘人士的需要，讓所有蒞臨攤位的營友都可以樂在其中。當晚，義工們與過千位營友一同在草地上紮營觀星，並在天文台義工的講解下了解到更多觀星的理念。原來中國古代把星空中若干鄰近的恆星組合在一起，並以人世事物或職位名稱，來加以命名。這種的恆星組合稱為星官，與西方星座有異曲同工之妙。

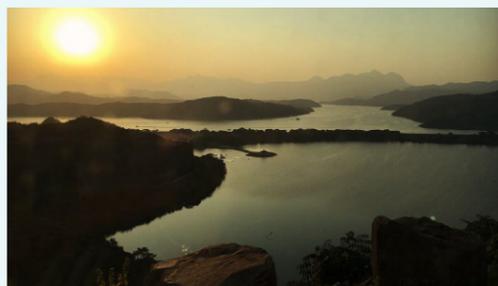
整個旅程最令我印象深刻的就是觀日出。凌晨三時許，營友們一起由萬宜水庫西壩步行2小時到萬宜水庫東壩看日出。雖然天氣寒冷，但沿途見到傷健營友一起完成這項的活動，給我們體驗到同一天空下，只要努力就能做到社會共融訊息。觀日之後，長達27小時的活動亦正式結束。

我很高興能參加今次活動，亦很高興能透過一些遊戲來認識不同朋友。並祝願每個人都可以活得精彩和擁有快樂的人生，傷健共融，無分彼此。



署長在遊戲攤位前與義工隊合照

活動開幕典禮由勞工及福利局局長張建宗與包括署長在內的主禮嘉賓團一起主持。主禮嘉賓戴上特製眼鏡，感受視障人士的狀況，並與在場的參加者一起參與「千人手語歌」，以手語演繹活動主題曲《星光》，為是次活動揭開序幕。今年傷健營的活動可謂包羅萬有：包括觀星環節、遠足觀日出、傷健共融水上活動、傷健共融戶外定向比賽、導盲犬體驗、攤位遊戲、航拍體驗及天文知識講解等大型戶外活動。



創興水上活動中心的日落景色



盲人觀星傷健營有超過2200人參與



## 節水之苗

### 春芽初露

轉眼間，節約用水整合式教育計劃已推出數月，由起初數十間學校參與，幾經努力，至現時全港各區逾150間，同事對學校的踴躍參與及支持實在無不欣喜。

過去大半年，我組一直埋首編訂節約用水整合式教育計劃的教材套及活動教具，要在短時間內完成構思、編寫、校對以至出版，實在殊不容易。我們深知香港小學的教程緊密，要推動教師於課堂上使用此節水教材套的難度委實不小。

直至教材正式出版，又得展開一連串的聯絡及簡介工作。由於本教材套是全新推出，為了協助教師把教材套及活動教具切入小一至小六課堂中，故此我等安排與港九新界逾百間小學的教師及課程主任在校面談，賣力講解如何使用教材套及鼓勵他們多參加當中的活動等。面談中有不少初次收取本教材的教師齊聲同說：「此計劃在推廣節約用水方面覆蓋甚廣，你們花費的心思可不少啊！」

此番雖是客氣說話，但於我們卻是一支強心針。縱是長路漫漫，若今天節水之苗能在校園扎根，百年樹人，總有一天我們會看見它在環保道上茁壯成長。



鄔竣任  
公共聯絡經理/節約用水(3)組



節約用水組(教育)全人

## 誠信管理系列 - 公務員貸款

職員管理組

根據公務員事務局最近公布的數據，2015年水務署同事無力償還債務或破產的個案有輕微上升的跡象。在現代商業社會，借貸是正常的經濟活動，在合法和不違反規例的前提下，公務員可以進行正當的借貸。然而，公務員須謹記應量入為出，審慎理財，避免債台高築，以致陷入無力償還債務或破產的局面。職員管理組在此分享一些個案，供大家借鑒。

### 個案一

在廉政公署轉介的一宗高利貸個案中，前公務員A曾向多位前任及現任公務員放數，當中涉及多位水務署的同事，他們未獲准許而向無牌放貸人A借款(由2,000元至300,000元不等)，違反了《公務員事務規例》第482(1)條及《接受利益(行政長官許可)公告》的規定，結果部門向50位違規的同事採取了紀律處分。

### 個案二

二級工人B在申請貸款時隱瞞了欠債和向其他財務公司借貸的資料而成功獲得多次貸款，金額合共約100,000元。其後，B被揭發在申請貸款時虛報資料，被法院裁定「欺詐」罪名成立，判監九個月，並遭受紀律處分，迫令退休。

### 個案三

公務員C被發現未獲部門批准而向兩名上司及三名下屬多次索取及接受貸款，合共數萬元，違反了《接受利益(行政長官許可)公告》的規定，被正式紀律處分。

### 個案四

某公務員未經批准接受一名好友的貸款，其貸款額超越了《接受利益(行政長官許可)公告》所訂的一般許可範圍。當局其後向該公務員作出正式紀律處分。

### 貸款注意事項

公務員進行借貸時須特別注意的事項：

**提示(一)《2007年接受利益(行政長官許可)公告》**  
政府人員可以私人身分向親屬、私交友好及其他人士，以及任何持牌機構借貸，但必須符合公告內所列明的條件，包括貸款額和還款期的限制。有關詳情，請參閱內部訓令第388(C)號附錄I。

**提示(二)《公務員事務規例》第480至483條**，詳載有關公務員借貸的規例，包括不可以下屬作借貸擔保人。